



**Conseil d'administration de la Bibliothèque Publique de la  
Municipalité de La Nation  
The Nation Municipality Public Library Board**

**Procès-verbal / Minutes**

**Réunion ordinaire / Regular meeting**

**Le jeudi 10 mars, 2022 à 19h / Thursday March 10, 2022 at 7 PM**

**Téléconférence / Teleconference**

**Présences / Attendance:** France Lamoureux, présidente / Chairperson  
Suzanne Leblanc, membre / Member  
Chantal Normand, membre/Member  
Yvon Quesnel, membre/Member  
Danik Forgues, conseiller municipal / Municipal Councillor  
Jeanne Leroux, directrice générale/Chief Executive Officer

**Regret / Regrets :** Pierrette Lavergne, membre / Member  
Joanne Côté-Pilon, membre/Member

<b>1. Mot de la présidente</b> La présidente déclare la réunion ouverte à 19 heures	<b>1. Call to Order</b> The president called the meeting to order at 7pm.
<b>2. Modifications à l'ordre du jour</b> Aucun	<b>2. Additions to Agenda</b> None
<b>3. Adoption de l'ordre du jour</b>  <i>Proposé par : Chantal Normand</i> <i>Secondé par : Yvon Quesnel</i>	<b>3. Approval of Agenda</b>  <i>Proposed by: Chantal Normand</i> <i>Seconded by : Yvon Quesnel</i>
<b>4. Conflits d'intérêts</b>  Il n'y avait aucun conflit.	<b>4. Conflicts of Interest</b>  There were no conflicts.
<b>5. Adoption du procès-verbal du 10 février, 2022</b>  <i>Proposé par : Chantal Normand</i> <i>Secondé par : Suzanne Leblanc</i>	<b>5. Approval of minutes of February 10, 2022</b>  <i>Proposed by: Chantal Normand</i> <i>Seconded by : Suzanne Leblanc</i>

<p><b>6. Questions découlant du procès-verbal du 10 février, 2022</b></p> <p><b>Bibliothèques de rue pour Limoges :</b> Yvon continue de travailler sur le projet de la construction des 4 quatre bibliothèques de rue pour Limoges.</p>	<p><b>6. Questions related to minutes of February 10, 2022</b></p> <p><b>Limoges Street Libraries:</b> Yvon is working on making four (4) more street libraries.</p>
<p><b>7. Affaires découlant des réunions précédentes :</b></p> <p>Aucun</p>	<p><b>7. Business arising from previous meetings :</b></p> <p>none</p>
<p><b>7. Rapport de la directrice générale</b></p> <p><b>Réalisations</b> <b>Réunions importantes</b> <b>Ateliers et congrès</b> <b>Voir rapport en annexe</b></p>	<p><b>7. Report of C.E.O.</b></p> <p><b>Highlights and accomplishments</b> <b>Meetings of Note</b> <b>Workshop and conferences</b> <b>(See attached report)</b></p>
<p><b>8. Correspondance</b> Aucun</p>	<p><b>8. Correspondance</b> None</p>
<p><b>15. Prochaine réunion</b> <b>Jeudi le 14 avril, 2022 à 19 heures en personne à St Albert</b></p>	<p><b>15. Next Meeting</b> <b>Thursday, April 14, 2022 at 7pm in person at St Albert</b></p>
<p><b>15. Levée de l'assemblée</b></p> <p>L'assemblée s'est terminée à 19h30 <i>Proposée par : Yvon Quesnel</i> <i>Appuyée par : Suzanne Leblanc</i></p>	<p><b>15. Adjournment</b></p> <p>The meeting adjourns at 7:30 <i>Proposed by: Yvon Quesnel</i> <i>Seconded by: Suzanne Leblanc</i></p>